



# Ústecký kraj

## Krajský úřad

Číslo smlouvy u poskytovatele: 15/SML2152

Číslo smlouvy u příjemce:

### DODATEK Č. 1 KE SMLouvĚ O POSKYTNUTÍ INVESTIČNÍ DOTACE Č. 15/SML2152 ZE DNE 4. 8. 2015

#### Ústecký kraj

IČO: 70892156

se sídlem Velká Hradební 3118/48, 400 02 Ústí nad Labem

zastoupený: Oldřich Bubeníček, hejtman

Bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.

Číslo účtu: 5512232/0800

Kontaktní osoba: Ing. František Končel

E-mail:/Tel: [koncel.f@kr-ustecky.cz](mailto:koncel.f@kr-ustecky.cz)/+420 475 657 319

(dále jen „poskytovatel“)

a

#### Labe aréna, z.s.

IČO: 03410447

se sídlem Nábřežní 778, 411 08 Štětí

zapsaná ve spolkovém rejstříku vedeném Krajským soudem v Ústí nad Labem, sp. zn. L 9247

zastoupená: Ing. Michal Kurfirst, předseda výkonného výboru

Bankovní spojení:

Číslo účtu:

Kontaktní osoba: Ing. Michal Kurfirst

E-mail:/Tel: [michal.kurfirst@labearena.cz](mailto:michal.kurfirst@labearena.cz)/+420 777 335 335

(dále jen „příjemce“)

uzavřeli níže uvedeného dne, měsíce a roku tento dodatek č. 1 ke smlouvě o poskytnutí investiční dotace č. 15/SML2152 ze dne 4. 8. 2015 (dále jen „Dodatek“).

## I. Předmět Dodatku

1.1 Ustanovení čl. II. odst. 2. smlouvy o poskytnutí investiční dotace č. 15/SML2152 ze dne 4.8.2015 (dále jen „**Smlouva**“) se mění následovně:

2. *Termínem ukončení realizace projektu (včetně kolaudace a odstranění případných vad a nedodělků) je 31. 12. 2017. Pro příjemce dotace je tento termín stanoven jako závazný ukazatel.*

1.2 Ustanovení čl. II. odst. 3. Smlouvy se mění následovně:

3. *Dotace je poskytnuta účelově (viz čl. II. odst. 1.) a lze ji použít pouze na úhradu uznatelných nákladů přímo souvisejících s realizací projektu a vzniklých v době do 30. 9. 2017. Datem účinnosti uznatelných nákladů je 15. 3. 2015.*

*Uznatelný náklad je nezbytný náklad, který splňuje všechny následující podmínky:*

- *je uveden v plánovaném nákladovém rozpočtu,*
- *vyhovuje zásadám efektivnosti, účelnosti a hospodárnosti,*
- *vznikl příjemci v přímé souvislosti s prováděním projektu ve schváleném období realizace,*
- *byl uhrazen do konce realizace projektu,*
- *byl skutečně vynaložen a zachycen v účetnictví příjemce na jeho účetních dokladech, je identifikovatelný, ověřitelný a podložený prvotními podpůrnými doklady.*

1.3 Ustanovení čl. II. odst. 4. Smlouvy se mění následovně:

4. *Dotace bude poskytnuta průběžně max. do 10 pracovních dnů od předložení soupisu provedených prací a v souladu s aktualizovaným harmonogramem prací, z toho:*

- a) *v roce 2015 maximálně ve výši 25.000.000,- Kč,*
- b) *v roce 2016 ve výši 35.000.000,- Kč a případného nevyčerpaného zůstatku z roku 2015,*
- c) *v roce 2017, do 31.12., ve výši případného nevyčerpaného zůstatku z roku 2016.*

1.4 Ustanovení čl. VI. Smlouvy se přejmenovává na „**Publicita projektu a podíl na zisku**“ a doplňuje o následující ustanovení:

7) *Smluvní strany v souladu s ustanovením čl. 55 odst. 10. nařízení Komise č. 651/2014, kterým se v souladu s články 107 a 108 Smlouvy prohlašují určité kategorie podpory za slučitelné s vnitřním trhem, sjednávají, že dosáhne-li příjemce po dobu udržitelnosti projektu dle ustanovení čl. III. odst. 1 této smlouvy v souvislosti s provozem a užíváním stavby provozního zisku, je povinen částku odpovídající dosaženému provoznímu zisku vyplatit poskytovateli.*

*Provozní zisk dle tohoto ustanovení bude vyčíslen jako kladný rozdíl mezi diskontovanými výnosy a diskontovanými provozními náklady za dobu udržitelnosti projektu dle ustanovení čl. III. odst. 1 této smlouvy na základě účetnictví projektu vedeného příjemcem dle ustanovení čl. IV. al. 1 písm. d) této smlouvy.*

*Smluvní strany sjednávají, že pro účely vyčíslení provozního zisku dle tohoto ustanovení patří mezi provozní náklady zejména, nikoliv však výlučně, osobní náklady, náklady na materiál, služby, komunikaci, energii, nájemné, správní náklady a náklady na údržbu, a to včetně finančních prostředků sloužících na tvorbu fondu nebo rezerv na opravy stavby.*

- 8) *Smluvní strany sjednávají, že vyčíslení provozního hospodářského výsledku příjemce v souvislosti s provozem a užíváním stavby za účelem výplaty podílu na zisku dle předchozího ustanovení bude prováděno příjemcem, a to vždy jednou za dva roky od data ukončení realizace projektu dle ustanovení čl. II. odst. 2 této smlouvy.*

*Příjemce je povinen předložit poskytovateli vždy nejpozději do 30.6. každého druhého kalendářního roku od data ukončení realizace projektu dle ustanovení čl. II. odst. 2 této smlouvy finanční vypořádání provozního hospodářského výsledku. První finanční vypořádání provozního hospodářského výsledku je příjemce povinen předložit poskytovateli nejpozději do 30.6.2018, přičemž na jeho formu a obsah se přiměřeně použije ustanovení čl. IV. al. 1 písm. f) bod II. této smlouvy.*

- 9) *Vyplyne-li z finančního vypořádání dle předchozího ustanovení předloženého příjemcem dosažení provozního zisku, bude výplata podílu na zisku dle ustanovení odst. 7) tohoto článku příjemcem provedena bezhotovostním převodem na bankovní účet poskytovatele uvedený v záhlaví této smlouvy, a to ve lhůtě stanovené v písemné výzvě poskytovatele, která však nesmí být kratší než 14 kalendářních dnů od doručení výzvy příjemci.*

- 10) *Poskytovatel bere podpisem této smlouvy na vědomí, že příjemce je oprávněn za podmínek dle ustanovení čl. III. odst. 2 písm. d) a čl. III. odst. 3 této smlouvy přenechat stavbu do užívání třetí osobě a výpočet podílu na zisku dle ustanovení odst. 7) tohoto článku bude vždy zohledňovat podmínky, za kterých byla stavba příjemcem v souladu s touto smlouvou přenechána do užívání třetí osobě.*

- 1.5 *Poskytovatel bere podpisem tohoto dodatku na vědomí, že se příjemce stal ke dni 14.1.2016 plátcem daně z přidané hodnoty (dále jen „DPH“). Osvědčení o registraci příjemce k DPH tvoří přílohu č. 1 a nedílnou součást tohoto dodatku.*

*S ohledem na registraci příjemce k DPH smluvní strany konstatují, že hovoří-li Smlouva a/nebo plánovaný nákladový rozpočet tvořící přílohu č. 2 Smlouvy o nákladech na realizaci projektu, rozumí se jimi náklady bez DPH.*

## II. Závěrečná ustanovení

- 2.1 Ostatní ujednání Smlouvy se nemění a zůstávají v platnosti.
- 2.2 Tento Dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem jeho podpisu oběma smluvními stranami.
- 2.3 O uzavření tohoto Dodatku rozhodlo Zastupitelstvo Ústeckého kraje usnesením č. 34/28Z82016 ze dne 29. 2. 2016.
- 2.4 Vůle smluvních stran je vyjádřena též v dále uvedených dokumentech a podkladech, které tvoří nedílnou součást tohoto Dodatku:

Příloha č. 1. - Osvědčení o registraci příjemce k DPH.

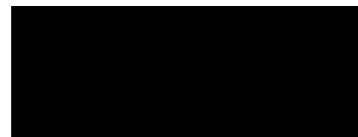
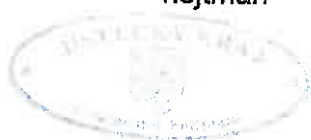
- 2.5 Jestliže se některé ustanovení tohoto Dodatku, nebo jeho část ukáže jako neplatné, neúčinné nebo nevymahatelné, nebude tím dotčena platnost ani účinnost tohoto Dodatku, či Smlouvy jako celku ani jejich zbývajících ustanovení, nebo jejich částí. V takovém případě smluvní strany změní nebo přizpůsobí takové neplatné, neúčinné nebo nevymahatelné ustanovení písemnou formou tak, aby bylo dosaženo úpravy, která odpovídá účelu a úmyslu stran v době uzavření tohoto Dodatku, která je hospodářsky nejblíže neplatnému, neúčinnému nebo nevymahatelnému ustanovení, popřípadě podniknou jakékoliv další právní kroky vedoucí k realizaci původního účelu takového ustanovení.
- 2.6 Smluvní strany prohlašují, že tento Dodatek byl uzavřen podle jejich pravé a svobodné vůle, vážně a srozumitelně, nikoli v tísní a za nápadně nevýhodných podmínek a že souhlasí s jeho obsahem, což stvrzují svými podpisy.
- 2.7 Tento Dodatek je zhotoven ve čtyřech vyhotoveních, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po dvou.

V Ústí nad Labem dne 15. 03. 2016

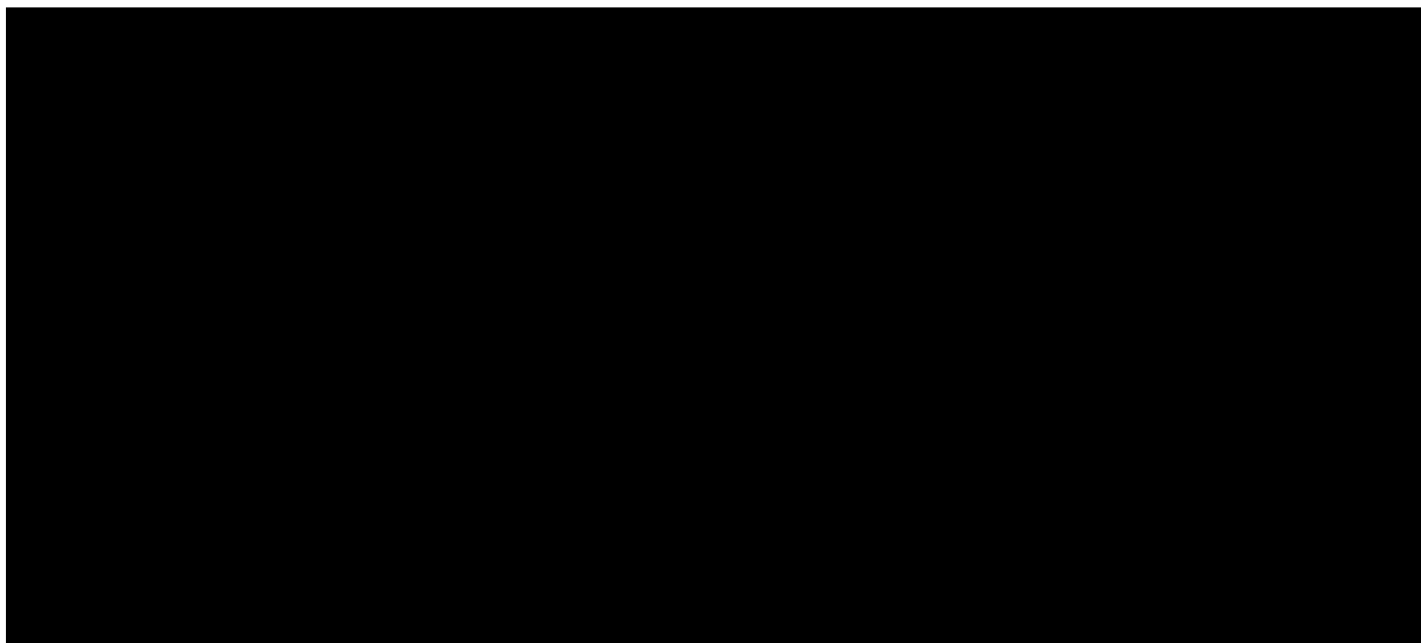
Ve Štětí dne 23.3.2016



Ústecký kraj  
Oldřich Bubeníček  
hejtman



Labe aréna, z.s.  
Ing. Michal Kurfirst  
předseda výkonného výboru





**Finanční úřad pro Ústecký kraj**  
 Velká hradební 39/61  
 400 21 ÚSTÍ NAD LABEM-MĚSTO

Územní pracoviště v Litoměřicích  
 Masarykova 2000  
 412 01 LITOMĚŘICE  
 Čj.: 33142/16/2507-40511-507942  
 Vyřizuje: Horová Eva  
 Oddělení registrační I  
 Telefon: 416 710 313      č. dveří: 13

V Litoměřicích  
 dne

Elektronicky podepsáno  
 12. 01. 2016  
 Ing. Alena Studničková  
 ředitel odboru

#### Daňový subjekt

DIČ: CZ03410447

Labe aréna, z.s.  
 Nábřežní 778  
 411 08 ŠTĚTÍ

### R O Z H O D N U T Í o registraci k dani z přidané hodnoty

Shora uvedený správce daně Vás podle ust. § 129 odst. 1 zákona číslo 280/2009 Sb., daňový řád, ve znění pozdějších předpisů (dále jen "daňový řád"), na základě přihlášky k registraci k dani z přidané hodnoty

registruje jako plátce daně z přidané hodnoty.

Vaše daňové identifikační číslo DIČ pro tento účel je: CZ03410447.

Podle ustanovení § 6f odst. 1 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (dále jen "zákon o dani z přidané hodnoty"), jste plátcem daně z přidané hodnoty ode dne následujícího po dni oznámení tohoto rozhodnutí.

#### Poučení

Proti tomuto rozhodnutí se může příjemce rozhodnutí odvolat ve lhůtě do 30 dnů ode dne jeho doručení. Odvolání je nepřípustné, směřuje-li jenom proti odůvodnění rozhodnutí. Odvolání se podává u správce daně, jehož rozhodnutí je odvoláním napadeno. Podané odvolání nemá odkladný účinek (§ 109 daňového řádu).

#### Upozornění

Vaším zdaňovacím obdobím je kalendářní měsíc (§ 99 zákona o dani z přidané hodnoty). Případnou změnu zdaňovacího období upravuje ustanovení § 99a zákona o dani z přidané hodnoty.

Plátcí daně z přidané hodnoty a identifikované osoby jsou v situacích podle čl. 7 nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 638/2004 ze dne 31. března 2004 o statistice Společenství obchodu se zbožím mezi členskými státy a o zrušení nařízení Rady (EHS) č. 3330/91, povinny podle tohoto nařízení a vyhlášky č. 201/2005 Sb., o statistice vyváženého a dováženého zboží a způsobu sdělování údajů o obchodu mezi Českou republikou a ostatními členskými státy Evropských společenství, ve znění p. p., plnit povinnosti vyplývající z těchto právních předpisů (předávání výkazů pro Intrastat o odeslaném nebo přijatém zboží, které není pro celní a daňové účely deklarováno na jednotném správním dokladu - výkaz se předává celnímu úřadu v situacích stanovených výše uvedenou vyhláškou).

S účinností od 1. 1. 2016 vzniká plátcům daně nová povinnost podávat tzv. KONTROLNÍ HLÁŠENÍ, tj. nový druh daňového tvrzení obsahující vybrané údaje o plněních, které plátce vykazuje ve svém daňovém přiznání (§ 101c a násl. zákona o dani z přidané hodnoty). Kontrolní hlášení lze podat pouze elektronicky ve formátu a struktuře zveřejněné správcem daně.

L. S.

Ing. Alena Studničková  
ředitel odboru